



91025584

Precision Parts Manufacturing  
Linamar Hungary Zrt.  
Szarvasi út 86-88  
HUNGARY - 5600 Békéscsaba

Telephone 00 (36)66 620 500  
Fax 00 (36)66 620 500

VAT HU 10732346-2-04  
VAT EU HU10732346

### Delivery Note

Delivery note: 175188

Delivery Date: July 01, 2022

Customer No: 13903

**Supplier**

Linamar Hungary Zrt.  
Szarvasi út 86-88  
HUNGARY - 5600 Békéscsaba  
Our Id: 91025584

**Delivery address**

Magna PT S.p.A  
Via dei Ciclamini 4  
ITALY - 70026 Modugno

**Forwarder**

SCHWEITZER

**Document Address**

Magna PT S.p.A  
Via dei Ciclamini 4  
ITALY 70026 Modugno

288321

Unloading Point: 14249

Terms of delivery: FCA

Agreement no: 13903

Place of dispatch: Bekescsaba

Responsible: Piroska Lejla Szabó

Mode of transport: ASC 3rd Party Truck

Telephone no: 00 (36)66 620 500

Plate Number: AB20CYK / AB94CYK

Line no	Part no Part description Lot Batch	Customer part no Engineering Change Level Place of storage	Quantity Order No Consumption Point	UoM	Customer order no Commodity code
1	2510609800-0 MAGNA DCT-300 DIFF HOUSING DAI 165617 164765	2510650100	4896 160733	pcs	5500043698 8708509990

**EKAER:**

**Packaging:**

500246  
500247  
501722

MAGNA DCT300 MAGNUMBOX: 51  
MAGNA DCT300 MAGNUM BOX TETŐ: 51  
MAGNA DCT300 tálcá: 306

120313285

Total colli: 51

5012072296

Net weight: 19 183 kg  
Gross weight: 23 154 kg

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 4896  
Quantità effettiva: 4896  
Tipo imballaggio: 51  
Quantità imballi: 51  
Conformità alle schede d'imballaggio:  SI  NO  
Data controllo: 08/7/22  
Firma: [Signature]

AUTODANA GROUP S  
J01/294/2008 / 50 185172  
Sebes, Str. Dojariiei, Nr  
Jud ALBA - ROMANIA

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

07 JUL 2022

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

Autóipart és Gépgyártó  
HUNGARY Zrt.  
Precision Part Manufacturing  
5600 Békéscsaba / Szarvasi út 86-88.  
BNP HU29131008910250914001549781  
Adószám: 10732346-2-04  
P-EK-ER-02

1-15 und 21, 22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21, 22

1-15 továbbá 21, 22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

Veszélyes áruval az esetleges bizonyságotok kivül a rovat utolsó sorába beírható az osztály, a szám és adott esetben a betű

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe

<b>1</b> Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) ... LINAMAR HUNGARY ZRT. PPM DIV. HUNGARY 5600 BÉKÉSCSABA SZARVASI ÚT 86-88.		NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNEMENT INTERNATIONAL FRACHTBRIEF <b>CMR</b> Pékány 6/7 N° 2022/50428 A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)				
<b>2</b> Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) ... MAGNA PT S.P.A. ITALY 70026 MODUGNO VIA DEI CICLAMINI, NV.4		<b>16</b> Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) ... AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMANIA				
<b>3</b> Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) ... helység / place / Ort MODUGNO ország / country / Land IT ITALY		<b>17</b> További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) ...				
<b>4</b> Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) ... helység / place / Ort BÉKÉSCSABA ország / country / Land HU HUNGARY időpont / date / Datum 2022-07-01		<b>18</b> Fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations ...				
<b>5</b> Mellékelt okmányok Annexed documents ... Delivery Nr.: 175188; 174920						
<b>6</b> Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	<b>7</b> Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	<b>8</b> Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	<b>9</b> Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	<b>10</b> Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	<b>11</b> Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	<b>12</b> Térfogat Volume Umfang
51		COLLI	MAGNA DCT-300 DIFF HOUSING	87085	23 154	
1		COLLI	SPEED GEAR		530	
Osztály, szám, betű / Class, Number, Letter / Klasse, Ziffer, Buchstabe					ADR	
sum: 23 684						
<b>13</b> A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)			<b>19</b> Fizetendő To be p...	Feladó Sender...	Pénznem Currency...	Átvevő Consignee...
<b>14</b> Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung						
<b>15</b> Fuvardíj fizetési rendelkezések / Directions as to freight payment / Frachtzahlungsanweisungen bémentve, freight paid, frei bémentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei			<b>20</b> Különleges megállapodások / Special agreements / Besondere Vereinbarungen			
<b>21</b> Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Békéscsaba 2022-07-01 am 20 on			Via <b>24</b> Az áru átvételének helye és időpontja Goods received: Date on ..... 20..... Gut empfangen: Datum am <b>07 LUG 2022</b>			
<b>22</b> A feladó aláírása és pecétje és Cím, cím Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Nagy István, Szarvasi út 86-88. BNP HDZ 131000073250914001549781 Adószám: 10732346-2-04		<b>23</b> A fuvarozó aláírása és pecétje Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Fuhrers Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMANIA		"Rieservato" stamp and signature of the consignee verificato stamp		
<b>25</b> Jármű Vehicle...	Rendszám Registration..	Raksúly Useful loa...				
	AB 20 CYK					
	AB 94 CYK					